

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos

Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XXI. - Número 7069

En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MARTES 28 DICIEMBRE 1936

Redacción y Administración:

CALLE NUEVA.—Teléfono 160

ORIENTACIONES

El premio a la Democracia

(De «El Liberal» de Madrid.)

No es este hecho del premio de la Paz, otorgado a Briand, Chamberlain y Stresemann un tema que pueda abordecarse de pasada. Ha de insistirse en él, clavarlo en el alma de quienes no lo hayan percibido en toda su magnitud histórica. La realidad simbólica que ha de iluminarse es ésta: que el premio, más que a tres hombres, ha sido concedido a un sistema. Más que a tres defensores de la paz, a un régimen político que, por ser consustancial con la paz, ha posibilitado su defensa.

El premio ha sido discernido a la Sociedad de Naciones. Lo ha confesado solemnemente M. Nansen en su discurso pronunciado en el Instituto Nobel. Sí, la Sociedad de Naciones, que ya no es una idea abstracta, sino un organismo vivo; la Sociedad de Naciones, cuya institución representa ya una parte esencial en el mecanismo necesario a la protección del mundo, es la que, en la cumbre, ha dado la seguridad de la paz. Pero la Sociedad de Naciones no existiría sin naciones dispuestas a articularse en Sociedad internacional. Y naciones con conciencia de este actividad y responsabilidad de orden universal, sólo son las que han sabido darse y mantener y purificar un régimen de democracia. Mucho ama la paz Briand; pero, cómo habría podido dar eficiencia a este amor en una Francia regida por Napoleón III? Mucho labora por la paz Stresemann, pero cómo le habría sido dado desenvolverse en este sentido en una Alemania que hubiera conservado en el trono a Guillermo II? Mucho le preocupa la paz a Chamberlain; pero cómo habría convertido sus preocupaciones íntimas en leyes internacionales sin esa Inglaterra que pugnó de una vez para siempre con la autonomía, encarnada en Carlos I, para dar al Parlamento una soberanía indiscutible? La paz es hoy en Europa, porque en Europa existe la Sociedad de Naciones; la Sociedad de Naciones está en pie porque hay hombres concurrentes de diversas partes del mundo que se proponen este fin; estos hombres llegan a Ginebra de las partes del mundo donde hay sistemas democráticos de Gobierno. Más que Briand, Stresemann y Chamberlain, es la Democracia, pues, quien recibe el premio Nobel de la Paz.

Europa, la unidad moral e histórica que Europa es, ha de inclinarse ante estas naciones: Francia, Inglaterra y Alemania, que por haberse constituido en democracia, garantizan la paz. Piénsese lo que quedaría ya de Europa sin estas tres democracias. Si en Alemania esta Reichswehr que ha denunciado ahora Scheidemann, prevaleciera, Alemania se habría lanzado, ya nuevamente, sobre Francia, reproduciendo la guerra; si en Francia privara un régimen de pólvora seca y de silencio, se habría ya desbordado por los Alpes, cayendo sobre Italia; si en Inglaterra reinara el Jorge III que produjo el desgarramiento de las colonias americanas, intentaría ahora retener por la fuerza de las armas a los dominios que reclaman su soberanía, y en la guerra que con cada uno de estos dominios sostuviera, Inglaterra se arruinaría, se desangraría y se deshonraría. Sin estas tres democracias que son Europa alzada a la jerarquía de fiscal de todos, los Balcanes serían un volcán... Europa, en síntesis, vivirá sus días finales.

No quedaría ya Europa sin esta Francia de los ciudadanos activos constituyendo y contrariando sus poderes; sin esta Alemania que después de la guerra hizo su revolución para evitar que la autocracia que la empujó en 1914 a la lucha acabara de perderla; sin esta Inglaterra, serena, segura de sus destinos, que ha puesto en las Cortes la máxima autoridad. No quedaría ya Europa, la Europa que edificó culturalmente el Renacimiento; religiosamente, la Reforma; políticamente, la Revolución. En cada territorio se libraría la batalla de la revolución rusa con la contra-revolución. Allí donde estuvieran equilibradas las dos fuerzas, se destruiría la dos. Allí donde prevaleciera cualquiera de las dos, o se produciría una regresión represiva o un avance desmedido. La miseria, fuera quien fuese el vencedor como consecuencia de la pugna, agostaría por tiempo indefinido la flor de todo ideal.

Francia, Inglaterra y Alemania están librando a Europa de esta experiencia trágica. ¿Quién decía que los Parlamentos democráticos se eternizaban en debates estériles? Ahí está la Sociedad de Naciones, reunida en Parlamento, para desmentirlo; ahí está el Parlamento de las tres democracias europeas ventilando, en una o dos sesiones solemnes,

nutridas de pensamiento y de emoción políticos, sus problemas internacionales más complicados. ¿Quién afirmaba que la democracia era peligrosa por no permitir la estabilidad en el Poder de los hombres que tenían una obra a realizar? Ahí está para contradecirlo Inglaterra, que inicia su política de paz con Mac Donald, y sin variaciones, como el héroe de Lucrecio, que transmite la antorcha encendida y la trasladada a Chamberlain; ahí está para desvirtuarlo Alemania, que en Stresemann ha encontrado el hombre y lo mantiene en su puesto dentro de diversidad de gobiernos que se han sucedido y pueden sucederse; ahí está para rectificarlo Briand, que hereda a Herriot y mantiene su cargo de ministro para los efectos de política internacional en los ministerios de distinta naturaleza que se han constituido. La democracia, pues, permite llegar a los órganos que han de cumplir su función a los hombres más adecuados; permite sostenerlos en el cumplimiento de esta función, y permite sustituirlos sin catástrofe en la hora en que la función cesa o en que ella necesita de otras voluntades y de otras inteligencias o de otras iniciativas para servirla cumplidamente. ¡Magnífica democracia, salvadora de Naciones, salvadora de Europa! ¡Magnífica democracia, artífice de la paz, prometedora de la paz aun a las fieras y a los hombres que no cuidan de la Democracia, que la abandonan, que no procura crearla, sostenerla o defenderla! La Democracia es, porque ella sola puede serlo, la merecedora de premio. Ella es, en la persona y la obra de Briand, Chamberlain y Stresemann, quien, con justicia lo ha recibido.

MARCELINO DOMINGO

ESPIGAS LITERARIAS

Seleccionadas por A. N.

La iristeza filosófica se ha expresado algunas veces con taciturna magnificencia. Como los creyentes llegados a la cumbre de la belleza moral saborearon el goce del renacimiento, el sabio, persuadido de que todo lo que nos rodea sólo es apariencia, se embriaga con melancolía filosófica y se abandona a las delicias de la suave desesperanza, dolor profundo y bello que no cambiarían, los que saben sentirlo, por las frívolas alegrías y las vanas ilusiones del vulgo. Y los impugnadores, que a pesar de la belleza estética, de las ideas que las juzgaron funestas para el hombre y para las naciones, sin duda retiraban su anatema cuando se les mostrara que la doctrina de la ilusión universal y el derumbamiento de todas las cosas, nació en la edad de oro de la filosofía griega con Xenofonte y se perpetuó a través de la Humanidad culta en las inteligencias más elevadas; en las más serenas y en las más apacibles: un Demócrito, un Epicuro, un Gassendi. — ANATOLE FRANCE.

Muchos aristócratas europeos se casan con americanas que componen la mixtura más intrincada del mundo, y donde cualquier eugenista podría secar a relucir, con poco trabajo, abundantes corrientes de sangre magna o asláfica. En vez de esto, nos aburren de continuo con su tendenciosa denuncia de la monotonía que tienen los casamientos de los pobres. Y es que hay una razón patética para que los eugenistas no quieran meterse con las familias de los aristócratas. Esta gente siempre se enorgullece de su linaje... — G. K. CHESTERTON. En «La Eugénica y Otros Males».

Un hombre sólo debe hablar, con implacable seguridad y pureza, la lengua de su tierra. Todas las otras deben hablarlas mal, con aquel acento chato, y falso, que denota enseñanza al extranjero. — ECA DE QUIROZ. «Correspondencia de Fadrique Méndez».

El burro de «Maruff» adquiere así, tras una ligera meditación... el valor de un símbolo, símbolo que, por lo demás, coincide, en parte, con la representación que de la masa electoral se hacen, a la vez, los partidos de la extrema izquierda y los aristócratas escépticos de la derecha. Sólo radicales y demócratas creen en el pueblo, fuente de toda verdad, de toda justicia y origen de soberanía... — ARTURO CANCELA. «El burro de «Maruff»».

Cuentos de mi abuelo

EL TRANQUILO

Don César Perdigón, marqués de Oreja, es un hombre de casta muy añeja, hombre de años destinados, de sangre azul y muchos pergaminos.

Más allá de los cuernos de la luna vive este ser aliado a la Fortuna sin zozobra, temor ni pesadumbre gozando, como tiene por costumbre.

Desprecia los reveses y los duelos y no tuvo jamás su lengua pelos. Cuando recibe una noticia mala no toma caliguala:

se queda tan tranquilo y con su docto y peculiar estilo sobre el abdomen sus manazas puestas dice frases como estas:

— ¡Hay Dios mío. La cosa es muy sonada, pero aquí, ya se ve, no pasa nada!

Una peste maligna en sumo grado le mató mil cabezas de ganado; mil succulentos bueyes que, sin cobas, suman lo menos ocho mil arrobas, que son, pero seguros, más de diez mil docientos cuatro duros.

Contra todas las leyes del César por la falta de los bueyes, don César no hizo caso del despojo; y como bebe hasta ponerse al rojo, soltó el hombre su grave carcajada y aquello de que «aquí no pasa nada».

El año veintifés ¡qué pesadilla! le mataron dos hijos en Melilla; dos hijos nada más: La madre de ellos se arrancaba, llorando, los cabellos, cosa muy natural en una madre; pero el orondo padre que de nada se enoja y que las penas moja en vino de Jerez, se echó dos tragos y más jocundo que los reyes Magos le dijo a su criada:

«por aquí, Leonor, no pasa nada».

Quiso ser diputado como todo prohombre bien criado porque así lograría, según cuenta, engrosar del Tesoro toda renta, porque llevaba en su magín escrito un programa de ahorros muy bonito; el cual puesto en vigor con entereza reportaría a España tal riqueza que en unos pocos años los hijos del país y los extraños clamarían a coro:

¡Viva el Bernardo Carpio del Tesoro!

Creído en su sapiencia, sus tojes de gobierno y su experiencia, dió por cierta y segura su brillante y cabal candidatura; pero los electores no comprendieron bien tantos favores y le obsequiaron con fatal derrota. El cuerpo electoral como una bota le dió tal puntapié en las posaderas que estuvo por el aire horas enteras.

Mas si hoy le recuerdan el fracaso el hombre siempre gordo y siempre craso dice, como final de la jornada:

— Por aquí, vive Dios, no pasa nada.

Un día que asistió a cuatro banquetes y enseñaba muy rojos los molletes, despreció el carruaje y luciendo un buen traje con cintas y galones y un manantial de condecoraciones marchóse a pie a su casa, un gran palacio. Aunque iba muy despaacio por sentir en la testa del coñac y del vino la protesta, al doblar una esquina de la calle lo recogió un tranvía por el talle y convirtiéndole en sopa.

¡Adios genio preclaro de la Europa! Conducido a la casa de socorro en medio de un gran coro de gente plañidera y compungida, dijo momentos de acabar su vida de jaque y de beodo:

¡Ahora, santo Dios, ya pasó todo!

EUSTAQUIO JUAN VIDAL

CRONICA

La hora de España

(De «El Mercantil Valenciano».)

Es tema de palpante actualidad, tanto en las columnas de la prensa como en las esferas intelectuales, el de discernir si en el reloj de la Historia ha sonado la hora de España.

Los acontecimientos que en estos últimos años vienen desarrollándose en el mundo entero han colocado a nuestra patria en una situación favorable para que rápidamente progresase y pudiera recobrar en muy poco tiempo la hegemonía que en pasadas épocas de esplendor tuvo este viejo y amado solar español.

¿Sobrará aprovecharse España del momento propicio a su engrandecimiento, o, como en otras ocasiones, dejará que pase sin ulteriores consecuencias prácticas? He ahí el problema. Una experiencia dolorosa de varios siglos creemos da derecho a esperar que así no suceda.

Además, debemos fiar en la vitalidad sorprendente y extraordinaria de la raza española, que ha podido sobrenadar, emerger en los numerosos naufragios históricos por los que airavesó durante el transcurso de los tiempos.

Es indudable que pasa España por un instante crítico para su porvenir. Es una hora solemne. Del acierto en su aprovechamiento dependerá todo. Termina el año 1926 trayendo nuevamente sobre nuestro país las miradas del mundo entero pendiente del resultado del audaz vuelo a la Guinea, digno remate al otro glorioso acontecimiento de la aviación española que fué el raid Palos Buenos Aires.

Internacionalmente sigue robusteciéndose el crédito español con su actitud en la Sociedad de Naciones y sus pactos y alianzas de amistad y de comercio con diversos países. De todas partes del extranjero llegan noticias del interés que inspira España en estos momentos. En los Estados Unidos, en Inglaterra, en Alemania se constituyen empresas para dedicarse a negocios españoles. En las Universidades y Escuelas yanquis e inglesas se establecen clases oficiales para estudiar el idioma español. En las célebres Universidades de Oxford y Cambridge se declara obligatorio el estudio de la Gramática española. Por todo el Viejo y Nuevo Mundo corre un afán de conocer y visitar España, a la que se mira como un pueblo de ensueño en el que abundan los alimentos y la Naturaleza ofrece ubérrima sus dones y galas. De las Repúblicas suramericanas diariamente arriban viados comerciales que vienen a implantar o a renovar nuevos tratados de comercio. No pasa día sin que veamos abrirse un Banco o fundarse una poderosa empresa. Se emprenden obras públicas de importancia: ferrocarriles, carreteras, puertos. La emulación en la intensificación del trabajo aumenta la producción.

Músicos, pintores, dramaturgos, comediantes, hombres de ciencia traspasan las fronteras y alcanzan resonantes éxitos en Europa y América. La música española está de moda, como de moda están los trajes y los chales españoles. En París, como en Viena, como en Nueva York, los alegres sonos de «Valencia», de «La Montería» y de otras zarzuelas y canciones españolas se han adueñado de los escenarios de teatros y cabarets. Los nombres de Blasco Ibáñez como novelista, de Franco como aviador, de La Cierva como ingeniero inventor del autogiro, de Ramón y Cajal, de Paulino Lizardun como boxeador, de Raquel Meller como cantante y estrella de la pantalla y de tantos otros, confirman lo que acaba nos de exponer más arriba.

Realmente para muchos españoles resulta esto que acabamos de decir una sorpresa, o, mejor aún, una revelación. Y es que aquí estábamos acostumbrados a no mirar más que los defectos de la raza y ninguna de sus pujanzas. A considerar y a esmirar como valores únicamente a los que un mundillo oficial y político constituido en admirablemente organizada sociedad de bombos mutuos nos hacían fragar a la fuerza. No poca culpa de ser atribuirse a la prensa, que durante mucho tiempo se limitó a bombardear a esos titulados personajes del dicho mundillo convencional.

En España hay algo más que toreros, danzarinas y azotacalles y políticos despreciados. Frente a la turbamula ágil de manos y suelta de lengua de la picareasca, se alza una legión callada, apacible, trabajadora y honesta que labora incansablemente sin casaca ni apuradas jacerandosas. Basta de intervenir a la bella «Pinguino» y a la señora madre, para luego colocarse al frente la serie de tonterías y de mentiras e insensateces que tan apreciadas desertoras del estropajo y el fogón tuvieron a bien soltar.

¿Quién ignora ya hasta el número de lentejuelas que tiene el capote de paseo de cierto famoso matador de toros? ¿Y lo que dice Sánchez Guerra o lo que niega el conde de Bugallal o el señor Bergamín?...

En cambio se desconoce el trabajo honrado y patriótico de muchos beneméritos españoles y la obra de algunas instituciones sociales que son orgullo de un pueblo. Y esto afortunadamente, ya comienza a interesar a la mayoría de las gentes bastante más que el brillo de los caireles. Es señal de los tiempos que corren.

Hay que ser optimista. Hay que tener fe ciega en el resurgimiento del pueblo español. La hora de España ha sonado en el reloj de la Historia. ¿A quién se debe ese resurgimiento? Eso ya lo veremos otro día.

JULIO MILEGO

Los desahucios de familias en extrema miseria

Un humanitario acuerdo que honra al Colegio de procuradores de Bilbao

Bilbao 20. Con referencia al caso de una pobre familia que estando el padre gravemente enfermo en el hospital y hallándose en la mayor miseria fué desahuciada por el Juzgado del piso en que vivía, el Colegio de Procuradores de Bilbao se ha ocupado del asunto, y la junta directiva del Colegio ha convocado a sesión extraordinaria, que se celebrará el día 23, en la cual se someterá a la aprobación de los colegiados una moción encaminada a declarar que cuando se trate de casos determinados y los procuradores, por razones de humanidad y de decoro profesional, estimen que no deben acudir a los lanzamientos de algunas familias, quien deberá realizar la diligencia será precisamente el propietario de la finca que haya solicitado el procedimiento.

NO HAY TAL LUCHA RELIGIOSA

El ministro de Méjico en España expone concretamente los términos de la cuestión

No pasa día sin que algunos periódicos den cuenta en sus columnas de revoluciones y desórdenes, que se suponen ocurridos en Méjico, con motivo de la cuestión surgida entre el Gobierno y las asociaciones religiosas.

Para acallar de una vez estas informaciones tendenciosas el digno ministro de Méjico en Madrid, que con tan extraordinaria competencia y tacto desempeña su misión, acaba de hacer públicas las siguientes declaraciones:

«Puedo asegurar que mi país se halla hoy tan tranquilo como puede estarlo España. Todo esto de revoluciones, complotos, fusilamientos, etc., de que se habla en ciertos periódicos, es falso.»

Ahora bien; ocurre—ningún país del mundo está exento de esas fechorías—que hay robos y asesinatos, que son, desde luego, repugnantes; pero, en cierto modo, inevitables, teniendo en cuenta que el territorio de Méjico es cuatro veces mayor que España y que acabamos de salir de una era revolucionaria. Que Méjico es hoy un país en el cual se puede trabajar y ganar dinero, lo dice el hecho de que el capital extranjero es tabicado allí asciende a veintiocho mil millones de pesetas, de los cuales una buena parte es norteamericana. Por lo tanto, la campaña que tiende a acreditar mi país como ineluctablemente para los extranjeros, es infundada.

Se ha dicho que los Estados Unidos pusieron como condición para reconocer al Gobierno del general Obregón la renuncia de Méjico a imponer a los extranjeros su legislación sobre las propiedades petrolíferas. Esto es falso. El Gobierno de Méjico fué reconocido sin condiciones. Méjico es un Estado libre, y no habría aceptado un reconocimiento condicional. Lo más curioso de todo esto es que mientras algunos periódicos hablan de la posible ruptura de relaciones entre ambos Estados, los mismos capitalistas norteamericanos se apresuran a adquirir terrenos en Méjico para explotarlos. En Méjico no hay cuestión religiosa, sino un conflicto entre el Gobierno y el pueblo. Se ha dicho que los Estados Unidos se negaron a reconocer a Obregón, y esto es falso. Los católicos advertirán el error que han

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento enero de las Deudas Interior, Exterior, y Amortizable 4 por 100 y de las Obligaciones del Tesoro.

También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

Crónica local y general

TRIANON

Presentación de las más grandes exclusivas. - Triunfos constantes
Programas espléndidos escogidos entre los mejores

JUEVES 30 DE DICIEMBRE DE 1926. A las nueve y cuarto

Velada de Gran Moda Con el Sexteto Wosley y Jaz-Band

La escogida Variedad Fox SUDANDO LAS VACACIONES.
Estreno de la grandiosa película, filmada toda por el novísimo procedimiento tinte-color, que lleva por título

EL TRIBUTO DEL MAR

Super-producción Metro Goldwyn, en la que cada escena parece un hermoso trabajo de los maestros de la pintura. Un bello canto al Amor. Una visión de arte con un argumento que cautiva y emociona.

Interpretación de ANA MAY WONG
La chistosísima cómica en dos partes UN DEBUT POCO AFORTUNADO.
Fiestas de Año Nuevo.—Preciosos programas y espléndidos bailes

Noticias marítimas Del siniestro marítimo

Vapores detenidos
La Delegación de La Transmediterránea nos ha facilitado copia de los telegramas siguientes:

«Barcelona 27, 12-30.
Continuando temporal nordeste «Delphin» suspende salida hasta mañana hora itinerario.»
«Alcudia 27, 19-00.
«Mahón» suspende salida por temporal. Abonanzando saldrá madrugada.»

—Nos dicen por teléfono desde la Delegación de La Transmediterránea que el «Mahón» ha salido de Alcudia para Barcelona esta madrugada a las cuatro.

Telegramas oficiales
En la Comandancia de Marina había expuestos al público esta mañana los telegramas siguientes:
«Cabo Bagur 27 a las 16.
Viento nordeste bonancible mar muy gruesa del nordeste cielo celajado horizontes nuboscosos.
El día anterior, o sea el domingo, se decía que reinaba viento duro del Norte y mar gruesa.»

«Madrid 27 a las 10-30.
Tiempo favorable para que se descarguen ligeras lluvias y nieves.»

Veleros
A noche salió para Ciudadela y Barcelona el moto velero «Nuevo Lareño».
—Por haber perdido una pala de la hélice el velero «Júpiter», le fué quitiada ayer. Este buque ha pasado esta mañana del muelle Andén de Poniente al de Cala-figuera en donde embarcará algunas toneladas de hierro procedente de desguace.
Ha sido remolcado por el bote a motor del patrón señor Reynés

El submarino «A-2»
Esta mañana ha salido para prácticas en alta mar el mencionado buque de guerra.

DE CIUDADELA
Navidades
Las calles y paseos de esta localidad se han visto poco concurridos a causa del mal tiempo y la falta de humor que trae aparejado el malestar de muchas familias que, desde hace mucho tiempo, vienen sufriendo las consecuencias de la aguda crisis industrial. Sólo han tenido derecho al pavo y al turron las clases pudientes.

Lotería
Han sido agraciados con un premio de cincuenta mil pesetas los tripulantes de las barcas del bou propiedad de don Jaime Ramis, «Lay» y «Jaime Ferrer». También al Círculo Mercantil les ha favorecido la suerte con un premio de diez mil pesetas.

No hay mal que por bien no venga
Ayer mañana amarró en nuestro puerto un hidroavión de nacionalidad francesa, cuya entrada fué presenciada por bastante público, a pesar de lo desapacible que estaba el tiempo.
El señor Mir, Agente Consular de Francia, y el señor Morán, Ayudante de Marina, atendieron debidamente a los tripulantes del hidroavión «Meteore 65», como asimismo don Teodoro Canet y su hermano Leopoldo, haciendo lo propio el señor capitán del vapor «Ciudadela».

La tripulación del aparato la componen el piloto M. Burri, radio-telegrafista M. Lizcoy y mecánico M. Mirmolo.
Esta mañana, ansiosos de presenciar la salida, han acudido al muelle infinidad de personas, las cuales al saber que no podían salir los aviaadores por reinar mar gruesa en la boca del puerto han aprovechado la mañana dedicándola a gozar las delicias de los rayos solares que caían después de tantos días de cerrazón y lluvia.

Teatro
Esta tarde es esperada la gran compañía de ópera italiana que actúa con gran éxito en el primer coliseo de Mahón, para poner en escena la ópera «Aida».

J. MASCARO

Juan Rosich

Este divo tenor que después de haber actuado en el Teatro Real de Madrid debutará hoy en nuestro primer coliseo es un cantante y un artista de gran fama y nombradía.

De él dice un periódico que al cantor hace un mes el público le prodigó desde su salida un rosario de ovaciones que rayaron en la locura y que de haber sido ello posible el clamor del gentío le habría obligado a repetir todos los números de su *particella*.

Juan Rosich, añade el diario aludido, da vida nueva y fulgor esplendente al papel con su voz caudalosa, potente, extensa, segura y simpática. Le da soplo divino de nueva existencia el sentimiento de artista de Rosich que fluye a raudales en cada frase, en cada sílaba, en cada nota.

Al cantar «La Favorita» Rosich los que oyeron un día el famoso Julian Gayarre, recuerda la voz de aquel divo memorable que electrificaba a los públicos y los exaltaba hasta el frenesí al actuar precisamente en «La Favorita» que parece ser la ópera de los grandes tenores.

Extraordinaria y excepcional fiesta lírica artística la que se dará esta noche en el Teatro Principal. A estas horas nuestros innumerales devotos del *bel canto* ya concentran toda su voluntad y su atención en el oído.

Alfombras, alfombras y más alfombras en todas clases, colores, tamaños y precios, en la

Sucursal Terrés

Menorca desgraciada en la lotería

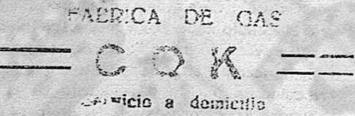
Tenemos a la vista una lista de las poblaciones favorecidas con los *gordos de Navidad* durante los ciento once años que median desde 1814 a 1925, ambos inclusive.

No figura en tan larga lista ni un solo pueblo menorquín.

La hermana Mallorca, representada por Palma, aparece cuatro veces. El premio gordo favoreció a Palma de Mallorca en 1845, número 9975; en 1872, número 16574; en 1886, número 6695 y en 1902, número 28058.

La omisión de Menorca en la larga lista que abarca un siglo y once años es un dato confirmativo de que Menorca es desgraciada en la lotería.

Quando llueve nada mejor que un par de botas de «Tau calf» (tercera Impermeable) con piso de goma. CIFUENTES, 70.

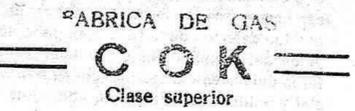


La enseñanza de los niños en Fornells

El riuñeno pueblo de Fornells tiene la suerte de contar con un maestro que se multiplica para dar instrucción a los niños que acuden a su escuela. Por primera vez se ha celebrado la exposición escolar, acto que tuvo lugar el domingo día 12 del presente mes, pudiendo los padres de los niños apreciar los adelantos y estado de instrucción de los niños. Por la noche del mismo día y en el propio lugar de la escuela el Gobernador militar del pueblo, don Constanco García, dió una conferencia sobre el concepto «Patria», que resultó muy bien desarrollada, mereciendo calurosos y nutridos aplausos.

Luego, el maestro de la Escuela, don Manuel Meseguer, explicó la forma cómo daría la enseñanza, dividiendo a los niños en dos grupos, estableciendo así dos secciones graduadas. Los padres de familia no sólo se mostraron conforme sino que demostraron su agradecimiento a tan culto profesor.

Puede afirmarse que todo el pueblo examinó la exposición escolar y acudió a la conferencia, a la que también asistieron, dando mayor realce al acto, el alcalde del lugar don Miguel Pretus y el cura párroco don Bernardino Juanico.



Obsequios

Hemos recibido un almanaque-cromo con el que nos obsequia el representante en esta ciudad del fino papel de fumar denominado «Mi papel», don Rafael Roselló.

También nos ha regalado un cromo almanaque don Juan Pons Salom, dueño del acreditado comercio de mercería y novedades para señora «La Confianza», calle de Hanno ver, 38.

Al acusar recibo agradecemos dichos regalos.

Lo más «chic» y lo más nuevo

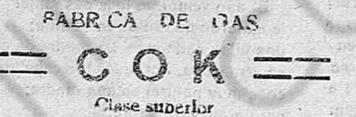
en calzado lo hallará usted a la mitad de su precio. CIFUENTES, 70.

«Mediterráneo»

El número 10 de la revista cuyo título en cabeza estas líneas, correspondiente al día 15 del mes actual, es tan notable o quizás mejor aun que los anteriores, con una bella cubierta en colores y con profusión de grabados en sus páginas, pulcramente impresos, apareciendo con la mayor nitidez.

Entre otros notables trabajos inserta dos de ellos debidos a la pluma de nuestro amigo y paisano don Antonio Lliteras. El primero se titula «El turismo en Menorca», en el cual habla de la propaganda que debería realizarse para atraer aquí a las gentes ávidas de viajar, presentando como necesidad primera la construcción e instalación de un buen hotel. Se titula el otro trabajo del señor Lliteras «La Cueva den Xuroy» en el que se relata una curiosa tradición de Menorca.

En los grabados vemos algunas hermosas fotografías de las costas de nuestra isla. Nunca otras publicaciones de la península habían dedicado atención tan especial a Menorca como la hermosa revista «Mediterráneo».



Mutualidad

La Sociedad de Socorros Mutuos «Unión», que funciona desde hace años en esta ciudad, ha hecho entrega a la madre del obrero Juan Sanz, muerto en la explosión de la tanca de Transportes Militares, de la cantidad de 354 pesetas que le corresponde por pertenecer el finado a la indicada sociedad.

Por la infancia pobre

Organizada por la Junta Protectora de la Infancia y patrocinada por la Comisión de Señoras que prepara el festival infantil del día de Reyes, se dió ayer por la tarde una función cómica en el salón teatro de la Academia de San Estanislao, función que obedecía al propósito de recaudar fondos para en grosar los ya allegados con destino a la adquisición de ropas de abrigo, juguetes y golosinas para obsequiar a los niños pobres.

La función resultó un gran éxito caritativo y artístico. Lo primero porque el local se llenó *au grand complet*, realizado por brillante concurrencia, y lo segundo porque los actores de la compañía «Plus Ultra» que interpretaron las obras «Chorros de oro», «La caca de los milagros» y «Un drama de Calderón» fueron premiados con fuertes y prolongados aplausos en merecida correspondencia a su buena labor escénica.

Ayer se respondió bien al llamamiento de las repetidas Junta y Comisión de Señoras, lo que celebramos infinito porque una vez más Mahón demuestra sus buenos sentimientos, porque los organizadores del festival de Reyes ven así compensados sus afanes y sobre todo porque de esta manera aumenta el fondo benéfico que pro infancia se ha de gastar.

Ya en marcha el ángel de la caridad que estos días inspira en favor de la niñez pobre a los habitantes de Mahón, es de creer que en los días que hasta el de Reyes han de mediar, se pondrán en actividad los hasta ahora retirados aunque posibilitados económicamente y enviarán a la junta y a la Comisión consabidas donativos en dinero, en ropas, juguetes o golosinas.

Le invitamos a que nos visite y examine los precios de nuestros calzados, para que se convenza de que nadie vende calzado mejor ni más barato. CIFUENTES, 70.

Novelas Cinematográficas

CON REGALO DE UNA POSTAL CON EL RETRATO DE UN ARTISTA

Se ha recibido un surtido muy completo con centenares de títulos en la Tipografía Mahonesa. Calle Nueva.

cometido. El clero creía que el pueblo mejicano iba a rebelarse y derrocar al Gobierno de Calles. Nada de esto ha ocurrido. En cambio, vemos que el pueblo sigue concurrendo a los templos, cuyos sermones religiosos están suspendidos por orden del episcopado. Por lo demás, ni se ha fusilado ni siquiera se ha maltrato a nadie.

Una de las acusaciones que se hacen también contra el Gobierno de Méjico es la de ser bolchevique; pero yo puedo asegurar que el presidente Calles no tiene nada de bolchevique, siendo un enamorado de las instituciones democráticas. Un Gobierno que reconozca la libertad absoluta de la opinión, de cultos, y en el que tanto el presidente como la Cámara estén sometidos al sufragio universal, no es gobierno bolchevique. Lo que pasa es que el Gobierno del presidente Calles quiere favorecer al obrero. Los salarios de los obreros se han elevado desde entonces de uno a seis. Se ha creado una Escuela Normal, que tiene cinco mil alumnos y se va a crear otra. En la Universidad nacional hay diez mil estudiantes. Durante el año pasado se han fundado mil seiscientas escuelas. ¿Es esto propio de un pueblo salvaje, como se pinta a Méjico?

Es cierto que el Gobierno mejicano se propone reglamentar la inmigración, pero no especialmente contra los españoles. Si se toman medidas, serán de carácter general. En Méjico hay pocos extranjeros; unos 300.000 sobre dieciséis millones de habitantes, siendo los españoles unos ochenta mil, aunque es difícil dar una cifra exacta. Los españoles, por temperamento, por afinidad de raza, por igualdad de idioma, se confunden con los mismos mejicanos; intervienen con frecuencia en las luchas políticas del país y por esto ocurre que los españoles sufren a veces las consecuencias de los cambios políticos más que los ingleses, franceses o norteamericanos, que no se ocupan más que de sus negocios. De todos modos, no existe la menor intención de dictar leyes prohibitivas de la inmigración española. Ahora bien; existe el propósito de reglamentar la inmigración, con lo cual el Gobierno mejicano no hace más que usar de un derecho indiscutible.

Estas palabras del digno representante de la República mejicana deben ser suficientes para que los propagadores de falsedades de toda especie contra la acertada política de Calles se encierren en el mutismo que la más elemental discreción aconseja en tales casos. Con eso lo que hacen es comprometer el prestigio y la seriedad de la nación española ante un pueblo hermano en raza y amigo cordial de nuestra patria.

Regimiento de Infantería Mahón 63

Teniendo necesidad este Regimiento de cubrir la plaza de canillero en el Cuartel de la Explanada, se hace presente para que los que lo deseen pueden presentar proposiciones en las Oficinas del mismo, calle San Roque, núm. 13, teniendo presente que serán preferidos dentro de las mismas condiciones los suboficiales, sargentos, cabos o soldados licenciados del Ejército con buenas notas.

Este anuncio se publicará los días 21, 22, 27 y 28 pudiendo presentar proposiciones hasta el día 7 de enero del próximo año en cuya fecha se adjudicará.

Mahón 20 de diciembre de 1926.—El Comandante Mayor, Arturo Alonso.

DON ANTONIO VICTORY TALTAVULL, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de la ciudad de Mahón.

Hago saber: Que en cumplimiento a las disposiciones emanadas de la Superioridad, los residentes y en especial los cabezas de familia tienen la obligación ineludible de dar oportunamente conocimiento a la Alcaldía de los traslados de residencia y de domicilio así como comunicar todas las alteraciones que ocurran durante el año, bien sean éstas por nacimiento, defunciones, matrimonios, incapacidades u otras causas que afecten al estado civil o cualquiera de las circunstancias que tengan relación directa con las clasificaciones de vecindad de los habitantes de este Municipio.

A los contraventores a las disposiciones de este bando se les penará gubernativamente con multas, dentro de los límites señalados en el art. 194 del Estatuto, sin perjuicio de los procedimientos judiciales a que pudiera dar lugar la desobediencia calificada, conforme dispone el art. 45 del Reglamento vigente sobre población y términos municipales.

Mahón 28 de diciembre de 1926.—Antonio Victory.

¡¡¡ ENFERMOS DEL ESTÓMAGO!!!
El Tónico Digestivo Bertrán hará fáciles vuestras digestiones, os devolverá el apetito perdido, calma el dolor de estómago y hace desaparecer el mal sabor de boca, debido a digestiones pesadas.

DEPOSITARIO:
LUIS ADRIAN (CIUDADELA).
VENTA EN TODAS LAS BUENAS FARMACIAS

Banco de Menorca

BOLSA DE BARCELONA
Bolsa de 27 Diciembre de 1926

Franco cheque	25'95
Libras	31'85
Dollars	6'53
Liras	29'55
Interior serie A 4 p. 100	68'35
id. serie B 4 p. 100 1929	68'35
Oblig. Te. 4 años Enero 1929	000'00
Amort. 5 por 100 serie A 1920	91'30
id. id. B	91'30
Exterior serie A	82'90
Oblig. Barcelona de Electricidad 6 por 100 1920	00'00
id. F. C. Catalanes 6 p. 100	87'00
id. Cp. Gral. Tranvías 5 p. 100	00'00
Trasatlántica 6 p. 100 hipoteca	000'00
id. F. C. Norte Prioridad 3 por 100	00'00
Amortizable 5 por 100 Serie A. 1917	91'30
Amortizable 5 por 100 Serie B 1917	91'30
id. Sdad. Gral. Aguas Barce-lona 6 por 100	88'75
id. Cáceres Variable	00'00

TEATRO PRINCIPAL

TEMPORADA DE OPERA ITALIANA

MARTES DIA 28 DE DICIEMBRE DE 1926

4.º DE ABONO

1.º EXTRAORDINARIA

GRAN ACONTECIMIENTO ARTISTICO

Presentación del *divo* tenor señor ROSICH procedente del Teatro Real de Madrid, con la inspirada ópera en 4 actos del inmortal maestro Donizetti titulada

LA FAVORITA

en cuya obra hará también su debut la tan aplaudida Mezzo soprano MERCEDES ARENAS, tomando parte en la misma la señora Gambon y los señores Fran, Fonti y Serreii.

NOCHE A LAS 9 Y MEDIA

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos los cupones de las Deudas Interior, Exterior, Amortizable 4 por 100 y de obligaciones del Tesoro, vencimiento enero. Pagamos, libre de comisión, el cupón vencimiento 1.º de enero de las obligaciones Norte Prioridad y de otras.

COPIAS A MAQUINA

"UNDERWOOD" RAPIDEZ Y PULCRITUD

Todas las tardes de 2 a 7.

GRACIA, 24

CASINO DEL CONSEY

MARTES DIA 28 DICIEMBRE. — A las 6 en punto de la tarde

Gran sesión popular de moda

Entrada y asiento 30 céntimos

Ultima proyección de la preciosa comedia dramática marca Fox en 5 partes que tan ruidosamente triunfó el día de su estreno, titulada

UNA VEZ EN LA VIDA

Creación inmensa del simpático grán Edmund Lowe y la bella Bárbara Bedford Noticiario Fox 88, La catástrofe de la Florida y Trágico raid New-York-París dos Revis. as que por sí solas se merecen ya el valor de la entrada, y la cómica LOCA POR EL CINE.

FIESTAS DEL AÑO NUEVO.—La famosa cupletista española PAQUITA MIRET, las grandiosas películas EL BIEN PERDIDO e INJUSTO DESPRECIO y GRANDES BAILLES con BANDA DE MUSICA

CURIOSIDADES Y PASATIEMPOS

Diablescias

Mas, sigamos probando la existencia del diablo.

Mathieu en la «Historia de Francia y de las cosas memorables acaecidas en los siete años de paz del reinado de Enrique IV» cuenta que hallándose cazando el susodicho Rey en la selva de Fontainebleau, oyó, como a media legua de distancia, muchos gritos; la dridos de perros y cuernos de caza, rumor que en un instante resonó tan claro y estrepitoso que parecía producirse a pocos pasos del monarca. Asombrado éste de tan singular fenómeno mandó al conde de Seissons que fuera a enterarse y en cuanto se vió solo en la espesura se le apareció un hombre muy negro que exclamó con voz estentórea:

—¿Me oís? — despareciendo acto continuo.

¿Era el diablo? ¡Ecco il problema!

En los diablos creyó Carlos VI de Francia que se tenía por endemoniado. Por cierto que dos monjes empíricos se ofrecieron para curarle, diciendo que consentían en ser ahorcados si dentro del término de seis meses no lo habían logrado; mas como a despecho de sus embelecios, transcurrió con exceso este plazo sin que se notase síntoma de mejoría, cumpliase al pié de la letra el contrato y fueron ahorcados para escarmiento de tunos.

Carlos IX supo por artes diabólicas que vivía tantos años como piruetas diese en el espacio de una hora, y por esto se pasaba todas las mañanas dedicado a tan grosero ejercicio. Y lo particular era que le acompañaban en la faena sus generales, sus cancilleres, sus magistrados y sus hidalgos y jurisconsultos.

Se cuenta de Lutero que invitado porque Satanás le distraía mientras estaba escribiendo un sermón, le tiró un lintero a la cabeza que fué a estrellarse contra una columna. En Wittemberg aún enseñan la mancha, ya que no pueden enseñar el diablo.

Dícese que el día de la muerte del reformador todos los endemoniados se vieron libres de sus tormentos, porque los demonios debían asistir a los funerales transformados en pájaros negros, que luego debían llevarse al infierno el cuerpo del condenado.

De Calvino se aseguró que había muerto ahogado por el diablo.

En el siglo XVI, por culpa del diablo, fueron achicharrados muchos cristianos.

De Richelieu, de Ana de Austria, de Mazarino, del Cardenal de Retz se susurró si tuvieran pactos con Belcebú. Posteriormente se colgó el mismo sambenito al Duque de Orleans, a Felipe Igualdad, a Carlota Corlay y a Napoleón Bonaparte.

**

Definitivamente el diablo existe.

Lo conocemos, no sólo por ser artículo de fe, sino por sus efectos.

Lo que pasa es que ya no se hace visible. ¡Tiene en la sombra únicamente!

Hoy el que cree haber visto al diablo, como el cuñado del que me escribe del Puerto, no ha visto al diablo, sino algo semejante, como el recaudador de contribuciones o el contratista de la cédula personal.

Y a mi diablo me atengo: Al de Felanitx. Al que se deja convidar por los hombres y tira a los niños que le insultan una tranca de fonoyassa.

Es un diablo la mar de buena persona y que ni siquiera se deja crecer los cuernos.

BELMONTE IV.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 27 a las 25 50.

Terribles temporales

Desgracias, daños y perjuicios

Viento ciclónico

Barcelona.—Ha soplado un terrible huracán con caracteres de ciclón y ha causado desgracias y desastrosos en la ciudad y en los campos.

Entre las desgracias personales se cuentan muchos atropellos causados por los autos.

El huracán levantó una marejada imponente.

Destrucción y averías

Barcelona.—En la barriada de Pekin el vendaval ha destruido treinta barracas.

De arribada forzosa y con averías ha llegado el vapor alemán «Amelfi» que sigue la línea Marsella-Génova.

A la altura de Sóller le sorprendió un horrible temporal.

Del «Amelfi» ha sido desembarcado un tripulante en grave estado, con una pierna rota.

Nieve, fríos, heladas

Barcelona.—El termómetro ha llegado a marcar dos grados bajo cero.

Valencia.—Están helados los naranjales. Cáceres.—Desde el día 25 ro ha cesado de nevar.

Albacete.—La capa de nieve que cubre las calles alcanza ya medio metro de altura.

Burgos.—En esta provincia hay muchos pueblos bloqueados por la nieve.

Madrid.—En el espacio de tiempo de veinte y cuatro horas han muerto de frío siete personas.

Las faenas del campo están en suspenso en media España.

Las noticias que se reciben son desoladoras.

Las comunicaciones

Barcelona.—No han llegado los trenes correos.

Está interceptada la línea férrea del litoral. Las calles están desanimadas, los teatros desiertos.

Ha llegado el señor Aunós.

Segovia.—Están parados los autobuses de toda la provincia.

Palencia.—Los trenes llevan gran retraso. Han ocurrido descarrilamientos sin desgracias.

Granada.—Todas las comunicaciones están dificultadas a causa del frío, pues hace varios días que la columna termométrica está más baja que el cero.

Oviedo.—Se ha suspendido el foot-ball.

Albacete.—Los trenes están detenidos.

Castellón.—ría descarrilado el tren correo sin ocurrir desgracias. Los viajeros han transbordado.

FOOT-BALL

Suspensión de partidos

Tuvieron que suspenderse los partidos anunciados para el domingo en Vigo, Coruña y Santander a causa de los temporales.

También se suspendieron en San Sebastián donde la gente se entrega a los deportes de la nieve.

Partidos internacionales

Marsella.—El Olimpique ha empatado a tres goals con el Simmering de Viena.

Bilbao.—El Athletic ha sido vencido otra vez por el Amateur de Viena, por tres a dos.

París.—La Selección Francesa ha empatado a cuatro goals con el Amateur de Praga.

Partidos amistosos

Barcelona.—El Manresa ha vencido al Gracia por tres a dos.

Zaragoza.—El Iberia ha logrado cinco goals contra el Patria que quedó a cero.

Sevilla.—El titular de esta capital jugó con el Valencia quedando empatados a dos tantos.

Crónica Nacional

NOTICIAS VARIAS

Fallecimiento

Barcelona.—Ha fallecido el viejo y consiente republicano don Cristóbal Litrán.

El veto del Alcalde

Barcelona.—E. Alcalde ha suspendido el acuerdo del Ayuntamiento por el que se exige de las formalidades de subasta las obras de la plaza de Cataluña.

Felicitación

Madrid.—El Rey ha felicitado al jefe de la escuadrilla hidro-aérea por haber llegado a Fernando Poo.

Pola Negri reclama

Dicen de Nueva York que esta actriz de cine reclama quince mil dólares de la herencia de Rodolfo Valentino.

La librería Hachette ha celebrado sus cien años de existencia

París 22. En 1826 nació la librería Hachette. Hoy sus diferentes servicios ocupan una extensión de 52.600 metros cuadrados y los talleres contienen 450 máquinas.

El personal lo integran entre obreros y empleados 6.625 personas.

Edita la Casa Hachette 10 publicaciones diarias y entre libros y publicaciones, 22 millones de ejemplares por año o sea 154 por minuto.

Crédito Mercantil de Menorca

BOLSA DE BARCELONA DE 27 Diciembre

Amortizable 5 por 1.º A. 1920.	81'30
Id. » B. »	91'20
Interior » A. »	68'35
Id. » B. »	68'35
Amortizable 5 por p.º A. 1917	91'00
Id. » B. »	91'00
Exterior » A. »	82'90
Id. » B. »	82'20
Obl. Norte Prioridad Barcelona	73'15
Alicantes 3. ipotep 1.º 1.ª hca	68'15
d. Trasatlánticas p.4.1.º	84'50
d. » 61p.1.º	99'50
d. » 1922.	103'00
d. Andaluces 2.ª serie fijo	76'855
Francos cheque París	25'9
Liras » Roma	29'55
Dealers » Nueva-York	6'5325
Libras cheque Londres	(31'75

BOLSA DE MADRID 7 Diciembre 1926

Obligaciones Tesoro 5 p.º 1.ª A.	101'90
Id. id. id. B.	101'90
Cédulas B. Hip. España 4 p.º	87'00
Id. id. id. 5 p.º	95'85
Id. id. id. 6 p.º	106'50

reno, y en la madrugada del 12 de octubre efectuaron el escape. Souter, que era más ágil, penetró en las salas del Museo, calzadas las manos con unos espesos guantes para no dejar huellas dactilares, mientras que Kauffer vigilaba y recogía los envoltorios que el otro le iba entregando.

En la huida arrojaron al Sena por la ventanilla del automóvil que tenían preparado al efecto todos los objetos de algún volumen y que les parecieron de difícil venta.

París 21.—Delatados por los ladrones, fueron detenidos, como se sabe, la señora Schill y el joyero Conterad. Estos han hecho proesas de inocencia y asegurado que desconocían la procedencia de las joyas que habían vendido. No obstante, parece difícil que recobren la libertad, pues está comprobado que un lote de alhajas entregado por Kauffer y Souter fué vendido por aquéllos en 40.000 francos, de los cuales sólo 50.000 dieron a los ladrones, y el importe de las monturas de oro de diversas joyas lo vendieron en 25.000 francos, suma que se repartieron tranquilamente entre el joyero y la corredora sin rendir cuentas a los dos primos alscianos.

Se ha comprobado también que Kauffer y Souter preparaban algunos otros golpes, pues en sus maletas se han encontrado planos de varios célebres castillos de Francia, en los que se conservan importantes tesoros artísticos.

París 21. La Seguridad General ha entrado esta mañana en posesión de las perlas y piedras preciosas pertenecientes a las alhajas que fueron robadas del Museo de Chantilly.

Cosas raras que pasan

Las extraordinarias aventuras de dos criaturas

París 17.—Los periódicos dan cuenta de dos aventuras extrañas ocurridas a dos niñas.

La primera de ellas ha sido en Alemania. En un coche cama del expreso de Munich a Hamburgo, una chiquilla de diez años, que viajaba con sus padres, se acostó después de cenar en el vagón-restaurante, en el lecho que le habían reservado.

En la otra cama del mismo departamento dormía su madre.

A la una de la madrugada, ésta se despertó y vió con asombro que el lecho de su hija estaba vacío. Llamó al padre, que dormía en un departamento inmediato, y ambos recorrieron el tren, acompañados de los empleados, despertando a todos los viajeros.

Todo resultó inútil, y no se encontró a la niña.

Los padres pasaron el resto de la noche en la más negra desesperación; pero cuando al amanecer llegó el tren a Hamburgo, un empleado descubrió a la chica sobre el techo de un vagón de cola, muy alejado del coche-cama. Desnuda y casi helada, dormía el angelito con un pesado sueño.

Según parece, la pobre pequeña, que sufre crisis de sonambulismo, levantóse al eso de las once y media de la noche, cuando el tren rodaba a una velocidad de cien kilómetros por hora, y se subió tranquilamente al techo del coche-cama. Luego, con la extraña sangre fría que caracteriza a los sonámbulos, fué saltando de vagón en vagón, hasta que transida de frío y de fatiga, cayó sobre el techo del último.

La otra aventura se ha desarrollado en el África del Sur, según comunican de Johannesburgo.

En el distrito de Kokstad viven unos colonos, de origen inglés, apellidados Morris, que tienen una hija de dos años.

Anteayer ésta jugaba bajo una «veranda» de la casa de sus padres, cuando se le acercó una enorme serpiente.

El angelito, con la inconsciencia y la confianza de su poca edad, lejos de huir, púsose a acariciar la rugosa piel del reptil, y concluyó por meterle su manita en la boca.

La serpiente pareció muy satisfecha, y se tendió al lado de la niña a tomar el sol.

En esta postura estaban ambas cuando salieron los padres, los cuales se asustaron a dar gritos de espanto.

La serpiente entonces se retiró tranquilamente y se alejó, mientras la niña palmoteaba.

Tipografía Mahonesa —Calle Nueva, Mahón

MOA
CURACIÓN PRONTA Y SEGURA
CON LAS
PASTILLAS del Dr. ANDREU
De venta en todas las Farmacias
TUS

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

El famoso automóvil sin válvulas 6 cilindros

Willys Knight

Record oficial de España de las 24 horas

El nuevo y admirable OVERLAND de 4 y 6 cilindros.

OVERLAND 4 cilindros Turismo 5 plazas. Pesetas 7 000.

Chasis camión OVERLAND y FEDERAL.

Para encargos, precios y Catálogos al único Agente en Menorca

JUAN T. VIDAL

Doctor Orfila, 8.-MAHON

Obras diversas

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

Obras	PTAS
SCIENS.—«Cómo se habla con los muertos» (Manual práctico)	3'00
DE FLEURY.—«La angustia humana»	5'00
BARRETT.—«En el umbral de lo invisible»	5'00
PERRIN Y MATHIEU.—«La Obesidad»	5'00
CLAPAREDE.—«Cómo diagnosticar las aptitudes de los escolares»	3'00
LE BON.—«El desequilibrio del Mundo»	5'00
JANET.—«Medicina psicológica»	5'00
ROSENTHAL.—«Hagamos fortuna»	4'00
BRANTOME.—«Vida de las damas galantes»	5'00
RABELAIS.—«Gargantúa y Pantagruel»	5'00
HEPTAMERON.—«Cuentos de la Reina de Navarra»	5'00
HERNAIZ.—«Lo bueno y lo malo que se ha dicho del Amor, de las Mujeres y del Matrimonio»	5'00
PREVOST.—«Su querida y yo» (Novela)	5'00
WELLS.—«El Nuevo Maquiavelo» (Novela)	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio! Antes de la muerte»	6'00
FLAMMARION.—«La muerte y su misterio, II. Alrededor de la muerte»	6'00
MARQUES DE STA. CARA.—«Un tanteo en el misterio»	5'00
FLAMMARION.—«Las casas de duendes»	7'00
CHEVREUIL.—«No morimos» (Pruebas científicas de la supervivencia)	5'00
OSLY.—«El conocimiento supranormal»	7'50
FRONDONI LACOMBE.—«Maravillosos fenómenos del más allá». (Con 48 láminas y figuras)	7'00
BENLLIURE Y TUERO.—«Sátiras y diatribas» (Crítica)	4'00
AMADOR R. GUERRA.—«La recepción de la T. S. H.» a larga distancia.	4'00

La Granja Barcino

Ha abierto la temporada de venta. Cultivamos doce razas distintas de aves, dos de conejos, todo debidamente seleccionado, HUEVOS PARA INCUBAR, POLLITOS DE TODAS EDADES, GALLOS, GALLINAS, PAVOS, GAZAPOS, CONEJOS, ETC. y además tenemos la representación en las Baleares, de la importante Granja EL PILAR DE IBI y del gran Criadero LES HAYES del Conde D'Aubigny AUTRÉCHE (INDRET-E-LOIRE).

Precios y condiciones los recibirá gratis por correo quien lo pida a Granja Barcino. Consell.-(Mallorca)

TARIFA DE ANUNCIOS DE La Voz de Menorca

Ancho de una columna

De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 1 a 3 inserciones	5'00 pts.
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	5'00 »
De 1 a 5 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	0'50 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 1 a 5 inserciones	5'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 y de 4 a 6 inserciones	8'00 »
De 6 a 10 líneas cuerpo 8 más de 6 inserciones; la inserción	1'00 »
Más de 10 líneas a 0'15 la línea por inserción	

Entrefiletos y entresueños
A 0'25 pesetas la línea por inserción.

Remitidos y comunicados
A 0'15 la línea por inserción.

Ancho de dos columnas

Hasta seis centímetros:	
De 1 a 5 inserciones	7'50 pts.
De 4 a 6 inserciones	15'50 »
De 7 a 10 inserciones	20'00 »
Más de 10 inserciones a 1'75 pts. inserción.	

Hasta diez centímetros:
Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios anteriores.

Hasta catorce centímetros:
Doble precio que para los seis centímetros.

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.
Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera.

CONSERVACIONES—1.ª La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un recargo por ciento sobre los precios señalados.—2.ª Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.—3.ª No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y fechas en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.—4.ª Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 10% de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias. Todos los anuncios sufren un aumento de diez céntimos por cada inserción para pago al publicador.

Hasta veinte centímetros:
Triple precio que para los seis centímetros.

Ancho de tres columnas
Cinuenta por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.

De un octavo de página
Por una inserción 10'00 pts
Por dos inserciones 15'00
Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento

De un cuarto de página
Por una inserción 20'00 pts
Por dos inserciones 30'00
Cada nueva inserción 7'50 pts. de aumento

De media página
Doble precio que el señalado para el cuarto de página.

De página entera
Doble precio que el señalado para la media página.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna	7'50 pts
A dos columnas	20'00
Un octavo de página	35'00
Un cuarto de página	50'00
Media página	75'00
Página entera	100'00

EMINENTE CREACION CIENTIFICA

Enfermos de los ojos
PRODIGALUZ GALUZ

Registrado en la Dirección General de Sanidad con el número 6265

PAPADOS

MARCA REGISTRADA SEGUN LAS LEYES

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la Cruz del Mérito Militar por méritos profesionales.

Específico único en el mundo, que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean, con rapidez, asombrosa, evitando operaciones quirúrgicas, que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminente mente eficaz en las oftalmías y por excelencia en las granulosas (granulaciones purulentas y blenorragia, queratitis, ulceraciones de la córnea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas, curadas en breve tiempo. Maravilloso en las infecciones postoperatorias. Hace desaparecer las «cataratas». Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales, mercuriales, nitrato de plata, azul metileno y otros tan temibles, usados en clínicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. ¡No más neblina! ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás fracasa! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico.

PRODIGALUZ evita usar lentes.

PRODIGALUZ eclipsa para siempre el tratamiento por los colorios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos, colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal, irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata, que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras, lo hace desaparecer.

PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ es completamente inofensivo, y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Deseñe la miopía progresiva. Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevisimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigid la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio: cuarenta pesetas (40 pesetas) por GIRO POSTAL a la Dirección general: E. Cuadrado P., calle de Santa Eufemia, 164, 3.º, derrecha, Madrid (España). Envíos a todas partes.

Testimonio de Jueces, Fiscales, Jefes del Ejército, Ingenieros comerciantes, obreros, etc. etc.